

AUTORSKÉ PRÁVA © Hangzhou EZVIZ Software Co., Ltd. VŠETKY PRÁVA VYHRADENÉ.

Všetky informácie, okrem iného vrátane textov, obrázkov, grafov sú vlastníctvom spoločnosti Hangzhou EZVIZ Software Co, Ltd. (ďalej len „EZVIZ“). Táto používateľská príručka (ďalej len „príručka“) sa bez predchádzajúceho písomného povolenia spoločnosti EZVIZ nemôže žiadnym spôsobom reprodukovat', meniť, prekladať ani distribuovať, čiastočne ani úplne. Pokiaľ nie je stanovené inak, spoločnosť EZVIZ neposkytuje žiadne záruky, garancie ani vyhlásenia, výslovné ani predpokladané, týkajúce sa príručky.

O tomto manuáli

Táto príručka obsahuje pokyny na používanie a správu produktu. Obrázky, grafy, nákresy a všetky ďalšie informácie, ktoré sú v ňom uvedené, slúžia len na opis a vysvetlenie. Informácie uvedené v návode sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia v dôsledku aktualizácií firmvéru alebo iných príčin. Najnovšiu verziu nájdete na webovej lokalite EZVIZ™ (<http://www.ezviz.com>).

Záznam o revíziách

Nová verzia – január 2025

Označení ochranných známek

EZVIZ™, ™ a iné ochranné známky a logá spoločnosti EZVIZ sú vlastníctvom spoločnosti EZVIZ v rôznych jurisdikciách. Iné nižšie uvedené ochranné známky a logá sú vlastníctvom príslušných majiteľov.

Právne vyhlásenie o odmietnutí zodpovednosti

V MAXIMÁLNOH MOŽNOM ROZSAHU, KTORÝ POVOĽUJÚ PRÍSLUŠNÉ PRÁVNE PREDPISY, SA OPÍSANÝ PRODUKT, SPOLU S JEHO HARDVÉROM, SOFTVÉROM A FIRMVÉROM, DODÁVA V STAVE „AKO JE“ SO VŠETKÝMI PORUCHAMI A CHYBAMI A SPOLOČNOSŤ EZVIZ NEPOSKYTUJE ŽIADNE VÝSLOVNÉ ANI IMPLICITNÉ ZÁRUKY OKREM INÉHO VRÁTANE ZÁRUKY PREDAJNOSTI, USPOKOJIVEJ KVALITY, VHODNOSTI NA KONKRÉTNY ÚČEL A NEPORUŠENIA PRÁV TRETEJ STRANY. SPOLOČNOSŤ EZVIZ ANI JEJ RIADIACI PRACOVNÍCI, ZÁSTUPCOVIA, ZAMESTNANCI ALEBO AGENTI V ŽIADNOM PRÍPADE NENESÚ ŽIADNU ZODPOVEDNOSŤ ZA AKÉKOL'VEK OSOBNÉ, NÁSLEDNÉ, NÁHODNÉ ALEBO NEPRIAME ŠKODY, OKREM INÉHO VRÁTANE ŠKÔD Z UŠLÉHO PODNIKATEĽSKÉHO ZISKU, PRERUŠENIA PODNIKANIA, STRATY ÚDAJOV ALEBO DOKUMENTÁCIE V SÚVISLOSTI S POUŽÍVANÍM TOHTO PRODUKTU, A TO ANI V PRÍPADE, AK BOLA SPOLOČNOSŤ EZVIZ UPOZORNENÁ NA MOŽNOSŤ TAKÝCHTO ŠKÔD.

V MAXIMÁLNOH MOŽNOM ROZSAHU, KTORÝ POVOĽUJÚ PRÍSLUŠNÉ PRÁVNE PREDPISY, CELKOVÁ SÚHRNNÁ ZODPOVEDNOSŤ SPOLOČNOSTI EZVIZ ZA VŠETKY ŠKODY NEPREKROČÍ PÔVODNÚ KÚPNU CENU PRODUKTU.

SPOLOČNOSŤ EZVIZ NEPREBERÁ ŽIADNU ZODPOVEDNOSŤ ZA ZRANENIA OSÔB ANI MAJETKOVÉ ŠKODY V PRÍPADE PRERUŠENIA PREVÁDZKY PRODUKTU ALEBO UKONČENIA SLUŽBY V DÔSLEDKU: A) NESPRÁVNEJ INŠTALÁCIE ALEBO INÉHO AKO URČENÉHO ÚČELU POUŽÍVANIA; B) OCHRANY ŠTÁTNEHO ALEBO VEREJNÉHO ZÁUJMU; C) VYŠŠEJ MOCI; D) VÁS ALEBO TRETEJ STRANY OKREM INÉHO VRÁTANE POUŽÍVANIA AKÝCHKOL'VEK PRODUKTOV, SOFTVÉRU, APLIKÁCIÍ TRETÍCH STRÁN A ĎALŠÍCH.

POUŽÍVANIE PRODUKTU S PRÍSTUPOM NA INTERNET JE ÚPLNE NA VAŠE VLASTNÉ RIZIKO. SPOLOČNOSŤ EZVIZ NENESIE ŽIADNU ZODPOVEDNOSŤ ZA NEŠTANDARDNÚ PREVÁDZKU, ÚNIK OSOBNÝCH ÚDAJOV ANI ZA INÉ ŠKODY V DÔSLEDKU KYBERNETICKÉHO ÚTOKU, HEKERSKÉHO ÚTOKU, VÍRUSOVEJ INFEKcie ALEBO INÝCH BEZPEČNOSTNÝCH RIZÍK SIETE INTERNET; V PRÍPADE POTREBY VŠAK SPOLOČNOSŤ EZVIZ POSKYTNE VČASNÚ TECHNICKÚ PODPORU. PRÁVNE PREDPISY OHĽADOM BEZPEČNOSTNÉHO MONITOROVANIA A OCHRANY ÚDAJOV SA V JEDNOTLIVÝCH JURISDIKCIÁCH LÍŠIA. PRED POUŽÍVANÍM TOHTO PRODUKTU SI OVERTE VŠETKY PRÍSLUŠNÉ PRÁVNE PREDPISY VO VAŠEJ JURISDIKCII, ABY BOLO VAŠE POUŽÍVANIE PRODUKTU V SÚLADE S PRÍSLUŠNÝMI PRÁVNÝMI PREDPISMI. SPOLOČNOSŤ EZVIZ NENESIE ŽIADNU ZODPOVEDNOSŤ V PRÍPADE POUŽÍVANIA PRODUKTU NA NEZÁKONNÉ ÚČELY. V PRÍPADE AKÉHOKOL'VEK NESÚLAHU MEDZI USTANOVENIAMÍ UVEDENÝMI VYŠŠIE A PRÍSLUŠNÝMI PRÁVNÝMI PREDPISMI MAJÚ PREDNOSŤ PRÍSLUŠNÉ PRÁVNE PREDPISY.

Pokyny	1
Zoznam balenia	2
Prehľad	3
1. Predný panel	3
2. Zadný panel.....	4
Inštalácia.....	6
Úplne nabite batérie	6
Inštalácia batérií.....	7
1. Nainštalujte hlavnú batériu	7
2. Inštalácia sekundárnej batérie.....	7
Vytvorte nového správcu	8
Nastavenia zámku	10
1. Vyberte typ tela zámku.....	10
2. Jazyk hlasových výziev	10
3. Klávesnica.....	10
4. Pridať administrátorov/používateľov.....	10
5. Pridať ľudskú tvár.....	11
6. Pridať dlaňovú žilu.....	12
7. Pridať odtlačok prsta	13
8. Pridanie prístupového kódu	13
9. Pridať Proximity kartu	14
10. Odstrániť administrátorov/používateľov	14
Viaceré metódy odomknutia	15
1. Rozpoznanie tváre na odomknutie	15
2. Odomknutie pomocou rozpoznania žil na dlani	15
3. Odomknutie odtlačkom prsta	16
4. Odomknutie prístupovým kódom	16
5. Odomknutie kartou.....	17
6. Odomknutie mechanickým kľúčom.....	17
7. Synchronizované odomknutie.....	18
8. Jednorazový prístupový kód.....	18

Viacero metód uzamykania.....

19

Prevádzka a riadenie

19

1. Núdzové odomknutie.....

19

2. Alarmy

19

3. Režim súkromia

19

4. Senzor dverí a správa diaľkového ovládača

20

5. Funkcia jednorazového stíšenia.....

20

6. Obnoviť továrenské nastavenia

20

Operácie v aplikácii EZVIZ

21

Údržba.....

22

1. Každodenná údržba.....

22

2. Najčastejšie otázky

22

Iniciatívy o používaní produktov s funkciou videa

24

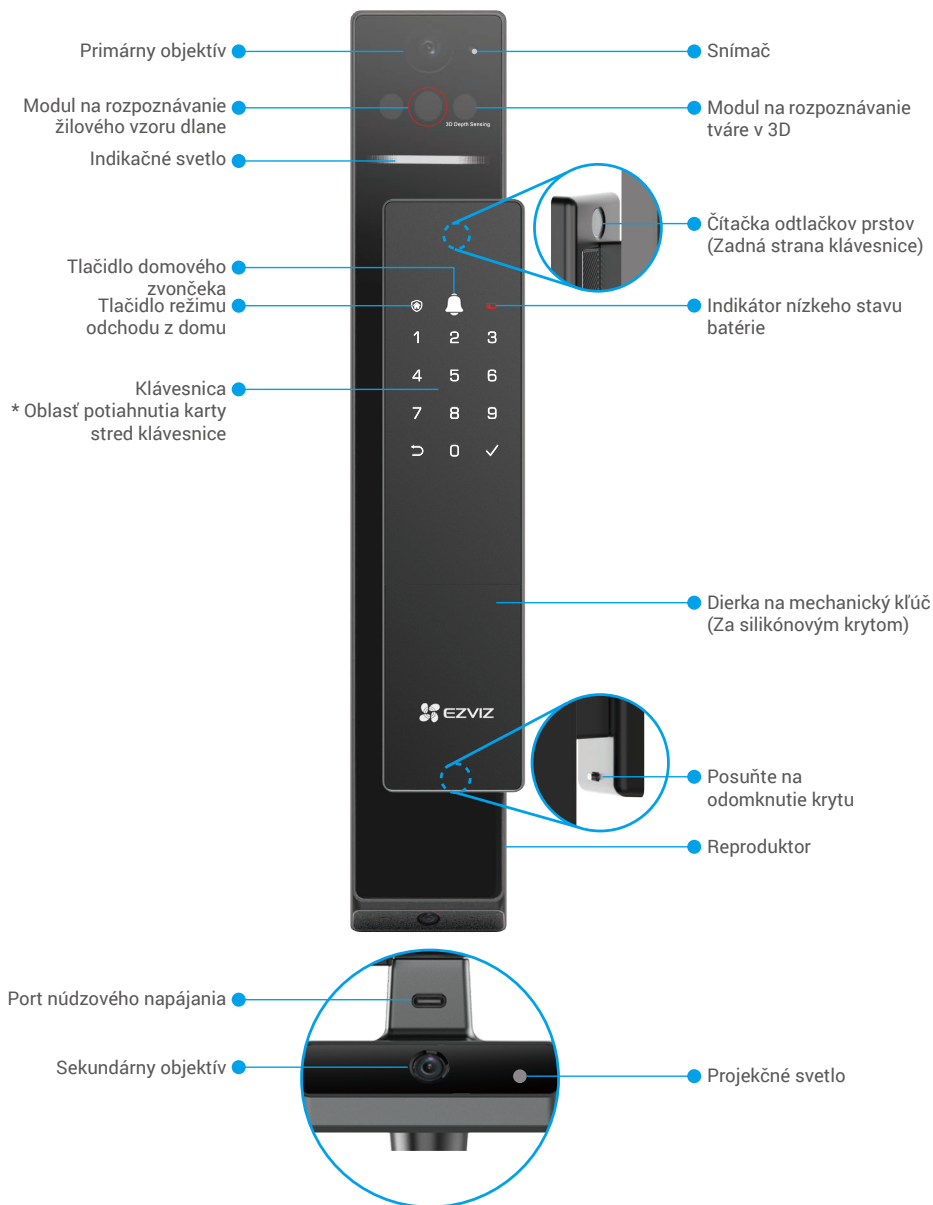
- Inštalácia zámku EZVIZ Smart Lock (ďalej len „zámok“) ovplyvňuje jeho bežnú prevádzku a životnosť. Odporúča sa, aby inštaláciu vykonal a otvor na súpravu zámku vyvrtali odborníci podľa šablóny otvorov v prílohe.
- Odporúča sa odstrániť zámok, keď sa dom maľuje, a znovu ho nainštalovať po vymaľovaní, aby sa zámok nepoškodil a neskrátila sa jeho životnosť.
- Upozorňujeme, že dezinfekčné prostriedky môžu spôsobiť poškodenie tela zámku.
- Upozorňujeme, že korozívne čistiace prostriedky môžu poškodiť alebo korodovať telo zámku.
- Vyhňte sa inštalácii zámku v úplne otvorenom prostredí.
- Po dokončení inicializácie zámok vymaže všetky informácie o používateľovi. Po inštalácii a konfigurácii zámku pridajte podľa potreby ľudskú tvár, odtlačok prsta alebo prístupový kód.
- Keď je napätie batérie po určitom čase používania nízke, zaznie výstraha nízkeho napätia. Nabíjajte batériu včas.
- Ak opustíte domov alebo dlhšiu dobu nebudete používať zámok, majte mechanický kľúč so sebou a nenechávajte ho doma. Mali by ste vybrať batériu, aby ste zaistili životnosť zámku.
- Vzhľadom na to, že zámok je umiestnený v otvorenom prostredí, odporúčame venovať pozornosť bezpečnosti pri používaní, vrátane správneho uchovávaní malých častí, ako je mechanický kľúč. Pred odomknutím a aktualizáciou nastavení prístupového kódu by ste mali skontrolovať okolité prostredie, aby ste predišli nebezpečenstvu nezákonného odcudzenia alebo kopírovania vašich odomykacích informácií.
- Technológia biorecognície v tomto produkte funguje VÝHRADNE LOKÁLNE na produkte, ktorý ovládate a spravujete sami, a slúži iba na podporu vášho rozhodnutia o odomknutí. Počas celého procesu uložené údaje vždy obsahujú iba technickú hodnotu, t. j. biometrické údaje získané z šablón, ktoré ste vopred proaktívne poskytli (ako napríklad snímky tváre, šablónu odtlačku prsta, šablónu žil na dlani), ktoré nemožno použiť na rekonštrukciu pôvodných údajov.
- Pre používateľov s plochým alebo tenkým odtlačkom prsta sa odporúča použiť palec na registráciu odtlačku prsta na zvýšenie úspešnosti a zaregistrovať viac ako jeden odtlačok prsta na každého používateľa. Každý používateľ podporuje maximálne 5 odtlačkov prstov.
- Zámok môže obsahovať až 50 ľudských tvárí, 50 žíl dlane, 50 odtlačkov prstov, 50 prístupových kódov a 50 kariet (zakúpite ich samostatne).

Zoznam balenia

Číslo	Názov súčasti	Množstvo
1	Predný panel	×1
2	Zadný panel	×1
3	Šablóna otvorov	×1
4	Telo zámku	×1
5	Taška na telo zámku	×1
6	Taška na štandardné skrutky	×1
7	Box na upevnenie tela zámku (Pre verziu 6068)	×1
8	Batéria	×2
9	Kryt batériového slotu	×1
10	Taška na kľúče	×1
11	Štvorcová tyč (Pre verziu 6068)	×1
12	Nárazová podložka	×1
13	Nalepka	×1
14	Regulačné informácie	×1
15	Príručka So Stručným Návodom	×2

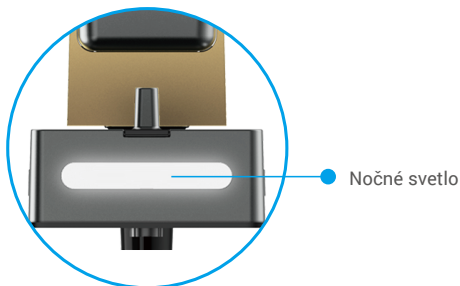
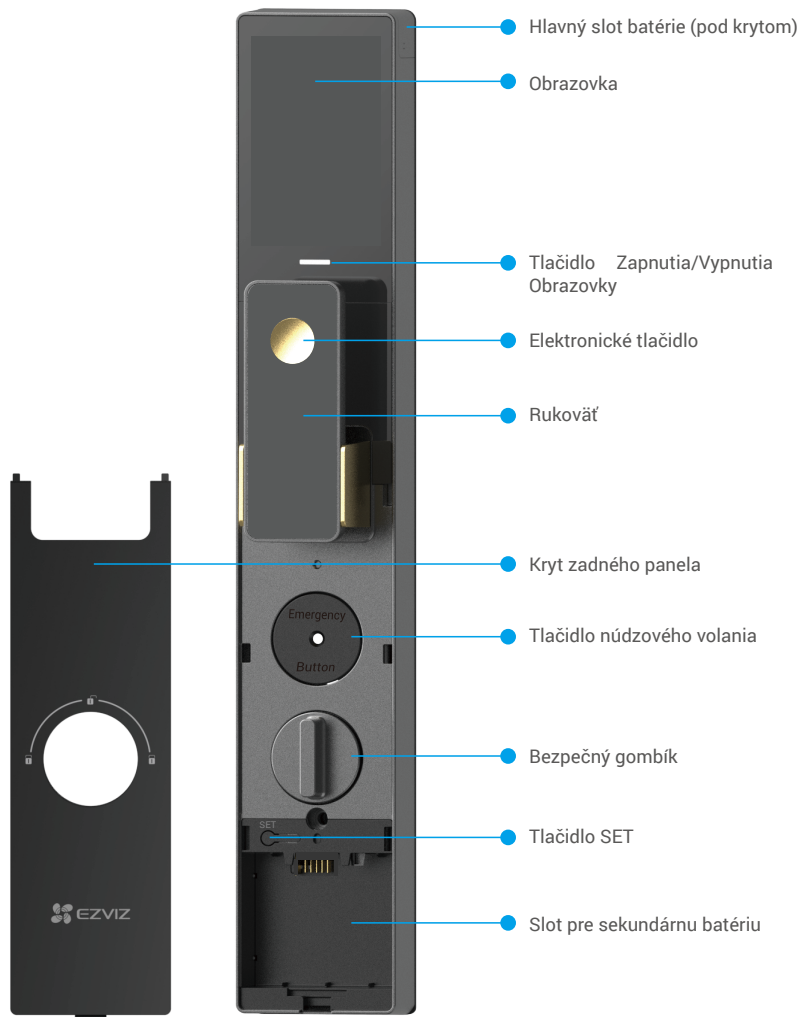
 Tento manuál platí pre verziu 6068 aj 5085, pričom ilustrácie sú založené na zámkovej skrinke 6068, vzhľadom na podobnosť vo funkčnosti.

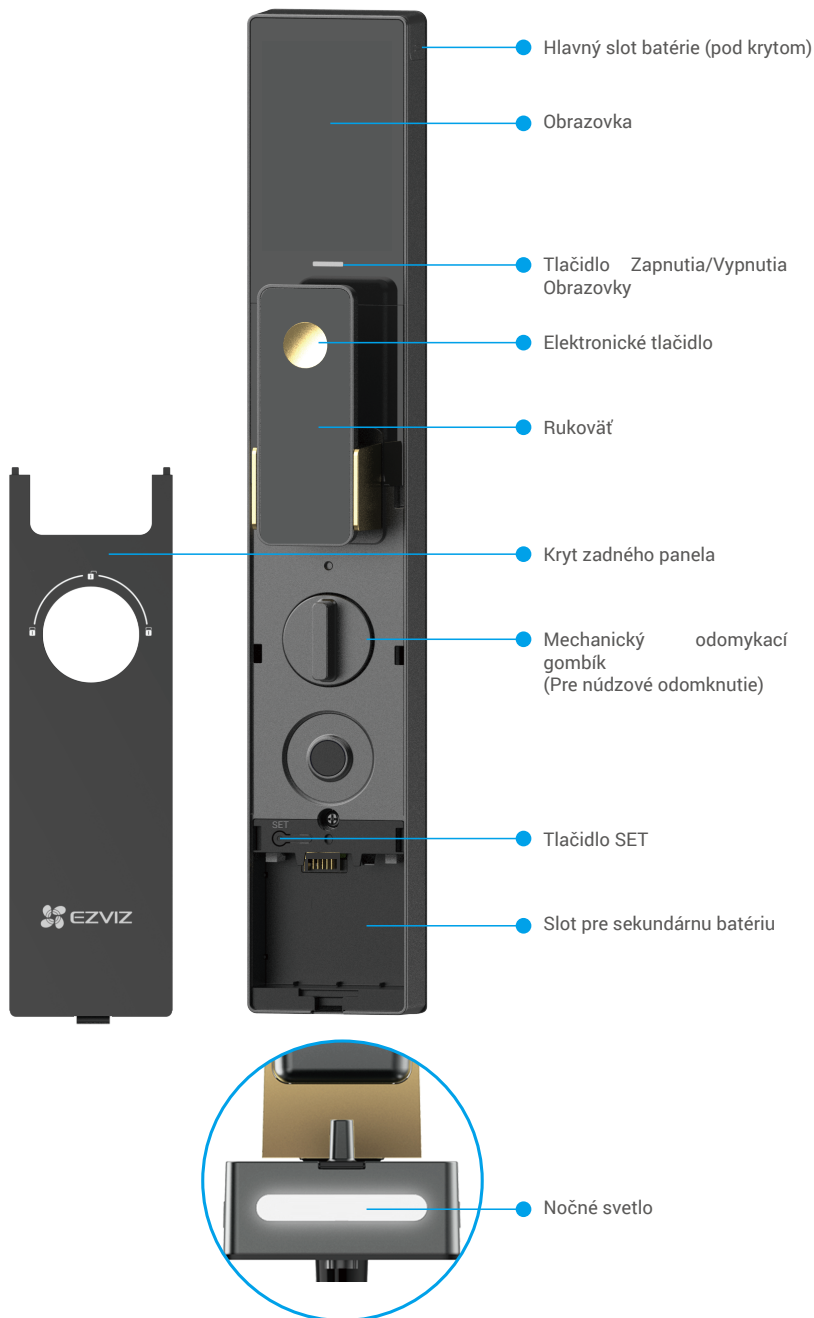
1. Predný panel



2. Zadný panel

• 6068 Verzia





Inštalácia

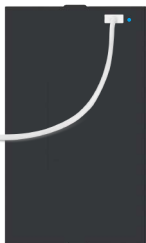
Klepnite na  a pozrite si inštaláčne video.



Úplne nabite batérie

- Pred prvým použitím prosím nabite lítiové batérie.
- Pred nabíjaním batérií ich prosím vyberte zo zadného panela.
- Keď sú hlavná aj sekundárna batéria správne nainštalované a majú dostatok energie, zámok bude napájaný hlavnou batériou a všetky funkcie budú fungovať normálne.
- Keď je hlavná batéria vybitá alebo nie je nainštalovaná a je k dispozícii iba sekundárna batéria, zámok sa prepne na sekundárnu batériu na napájanie. V tomto prípade zámok prejde do režimu úspory energie a video v reálnom čase nebude dostupné.
- Na zabezpečenie optimálneho výkonu sa odporúča pravidelne sledovať stav batérie a včas nabiť batérie, skôr než sa vybijú.
- Elektrická zásuvka musí byť nainštalovaná blízko napájacieho adaptéra a musí byť ľahko prístupná.

Pripojte batériu (súčasť balenia) k elektrickej zásuvke cez napájací adaptér (DC5V 2A, zakúpiť samostatne).



Indikátor LED

- Neprerušovaná červená: Nabíjanie.
- Neprerušovaná modrá: Úplne nabité.



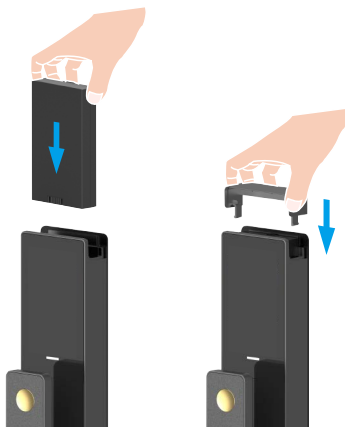
Indikátor LED

- Neprerušovaná červená: Nabíjanie.
- Neprerušovaná zelená: Úplne nabité.

Inštalácia batérií

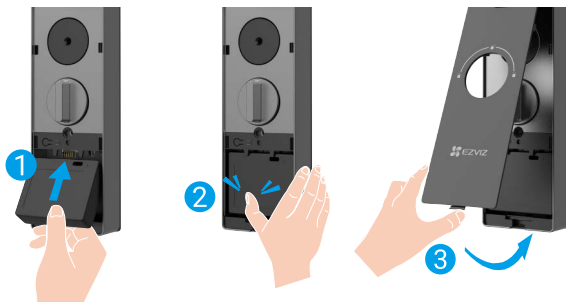
1. Nainštalujte hlavnú batériu

1. Vložte hlavnú batériu (súčasť balenia) do slotu pre hlavnú batériu.
 2. Nainštalujte kryt batériového slotu.
- i** Vložte batériu tak, aby nabíjací port batérie smeroval k dvierkam.



2. Inštalácia sekundárnej batérie

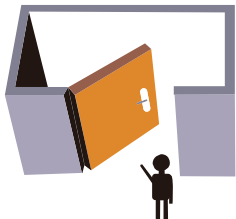
1. Vložte sekundárnu batériu (súčasť balenia) do slotu pre sekundárnu batériu.
2. Pevne stlačte sekundárnu batériu, kým nepočujete „klik“, čo znamená, že je bezpečne na mieste.
3. Nainštalujte kryt zadného panela.



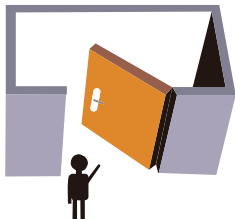
Nastavte smer otvárania dverí

Po dokončení inštalácie postupujte podľa hlasového pokynu na nastavenie smeru otvárania dverí.

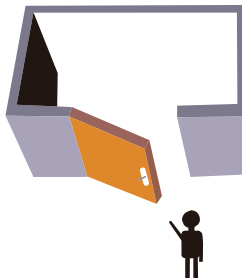
1. Stlačte tlačidlo „✓“.
2. Na klávesnici sa rozsvietia „1“ „2“.
 - Stlačte „1“ na nastavenie dverí na „pravé otváranie“.
 - Stlačte „2“ na nastavenie dverí na „ľavé otváranie“.



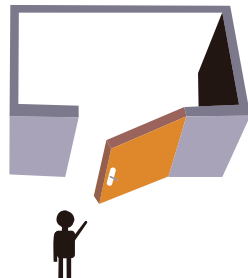
Vľavo dovnútra otváranie



Pravé vnútorné otváranie



Ľavé vonkajšie otváranie

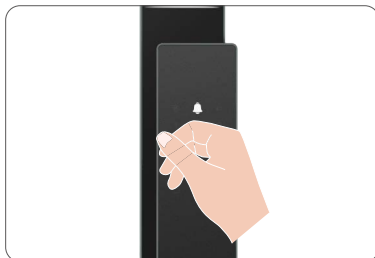


Pravé vonkajšie otváranie

Vytvorte nového správcu

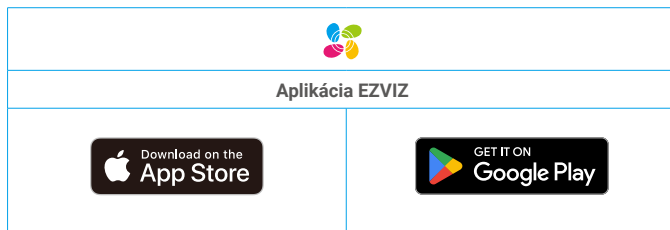
Postupujte podľa hlasového pokynu na vytvorenie prvého administrátora.

1. Dotknite sa oblasti klávesnice, aby ste aktivovali zámok.
 2. Na klávesnici sa rozsvietia položky „↵“, „✓“. Stlačte „↵“ na ukončenie a stlačte „✓“ na pridanie administrátora.
 3. Zadať prístupový kód s 6-10 číslicami a stlačte „✓“ na potvrdenie.
 4. Zadať znova prístupový kód a stlačte „✓“ na potvrdenie.
- i** 6-10 po sebe idúcich alebo opakovaných čísel nie je povolených.
- 6-10 po sebe idúcich číslíc, ako napríklad 123456/654321.
 - 6-10 opakované číslice, ako napríklad 111111.



Získanie aplikácie EZVIZ

1. Pripojte sa mobilným telefónom k 2,4 GHz sieti Wi-Fi (odporúčané).
2. Stiahnite si a nainštalujte aplikáciu EZVIZ vyhľadáním "EZVIZ" v obchode App Store alebo Google TM.
3. Spustíte aplikáciu a zaregistrujete používateľský účet EZVIZ.



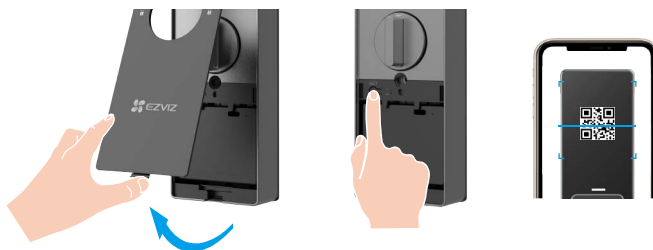
- i** Ak už aplikáciu používate, skontrolujte, či máte najnovšiu verziu. Ak chcete zistiť, či je dostupná aktualizácia, prejdite do obchodu s aplikáciami a vyhľadajte názov „EZVIZ“.

Pridanie zámku do aplikácie EZVIZ

- i** Rozhranie aplikácie sa môže líšiť v dôsledku aktualizácie verzie a rozhranie aplikácie nainštalovanej v telefóne má prednosť.

Pridajte zámok do aplikácie EZVIZ podľa nasledujúcich krokov:

1. Prihláste sa do vášho účtu v aplikácii EZVIZ.
2. Na domovskej obrazovke klepnite na "+" v pravom hornom rohu, aby ste prešli na rozhranie Scan QR Code.
3. Odstráňte kryt zadného panela.
4. Odstráňte kryt zadného panela, stlačte a podržte tlačidlo SET, kým zámok nevydá hlasovú výzvu a na obrazovke sa nezobrazí QR kód, čo znamená, že režim párovania bol aktivovaný.
5. Naskenujte QR kód zobrazený na obrazovke.
6. Postupujte podľa sprievodcu v aplikácii EZVIZ na dokončenie konfigurácie Wi-Fi a pridajte zámok do účtu aplikácie EZVIZ.



Nastavenia zámku

Po pridaní zámku môžete nastaviť zámok v aplikácii EZVIZ.

- Pred nastavením sa uistite, že ste pridali administrátora.
- Pred prvým použitím odstráňte zo zámku ochrannú fóliu.
- Po prebudení oblasti klávesnice sa automaticky vypne približne po 20 sekundách, ak sa nezistí žiadna operácia.

1. Vyberte typ tela zámku

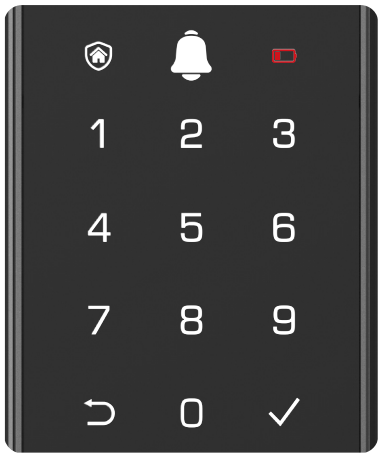
Vyberte typ tela zámku v aplikácii EZVIZ. Prejdite na „Nastavenia > Informácie o zariadení > Typ tela zámku“, vyberte typ tela zámku a klepnite na „Hotovo“.

- Telo zámku so senzorom: Konkrétne sa vzťahuje na verziu 6068.
- Telo zámku bez senzora Konkrétne sa vzťahuje na verziu 5085.

2. Jazyk hlasových výziev

Vyberte jazyk hlasového pokynu zámku v aplikácii EZVIZ. Prejdite na „Nastavenia > Informácie o zariadení > Jazyk“, vyberte jazyk a klepnite na „Uložiť“.

3. Klávesnica

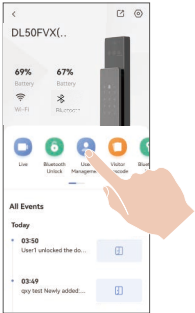


Ikona		Popis
0 ~ 9		Numerický kláves
↶		Zrušiť, vrátiť alebo ukončiť
✓		potvrdiť
🏠		Režim odchodu z domu
🔔		zvonček
🔋		Indikátor nízkeho stavu batérie

4. Pridať administrátorov/používateľov

- Používatelia môžu odomknúť dvere až po nakonfigurovaní metódy odomykania.

1. Povoľte Bluetooth na svojom mobilnom telefóne.
2. Prihláste sa do vášho účtu v aplikácii EZVIZ.
3. Na domovskej stránke zariadenia klepnite na "Správa používateľov > Pridať používateľa" a pridajte administrátora alebo používateľa.



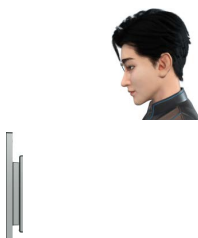
5. Pridať ľudskú tvár

i Pridajte až 3 ľudské tváre na používateľa.

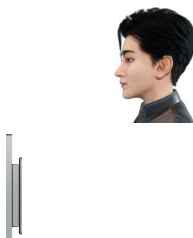
1. Prihláste sa do vášho účtu v aplikácii EZVIZ.
2. Na domovskej stránke zariadenia klepnite na „Správa používateľov“ a vyberte správcu alebo používateľa.
3. Kliknite na „Tlačidlo pre tvár“ a podľa hlasového pokynu a nasledujúcich inštrukcií si pridajte svoju tvár.

- i**
- Postavte sa priamo pred predný panel zámku a udržiajte vzdialenosť na dĺžku ramena od zámku (prekročenie tejto vzdialenosti môže spôsobiť zlyhanie rozpoznania tváre).
 - Postupujte podľa hlasového pokynu na dokončenie rozpoznania tváre (v prípade úpravy sa riadte skutočným obsahom hlasu), ako je znázornené na obrázku nižšie.
 - Je nevyhnutné zabezpečiť, aby počas tohto procesu nebola na tvári žiadna prekážka.
 - Prosím, zdržte sa trasenia alebo pohybovania telom počas procesu; inak to môže viesť k zlyhaniu.
 - Po pridaní tváre môžete použiť rozpoznávanie tváre na odomknutie dverí.

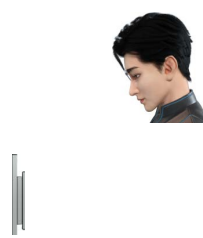
1 Pozrite sa priamo na zámok.



2 Prosím, mierne zdvihnite hlavu.



3 Prosím, mierne sklopte hlavu.



4 Mierne sa otočte doľava.



5 Prosím, mierne sa otočte doprava.



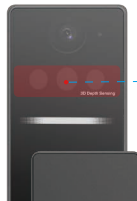
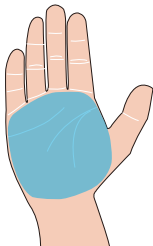
6 Operácia úspešná.

6. Pridať dlaňovú žilu

i Pridajte až 2 kľúče na báze žilových vzorov dlane na používateľa.

1. Prihláste sa do vášho účtu v aplikácii EZVIZ.
2. Na domovskej stránke zariadenia klepnite na „Správa používateľov“ a vyberte správcu alebo používateľa.
3. Kliknite na "Žilový obraz dlane" a podľa hlasového pokynu a nasledujúcich inštrukcií si pridajte žilový obraz svojej dlane.

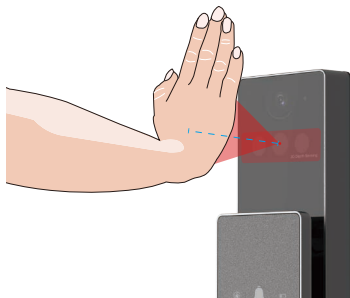
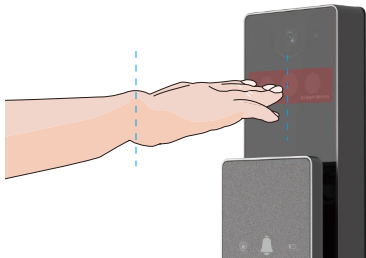
- 1** Platná oblasť pre rozpoznávanie žiliek na dlani je **2** Keď sa na hornej časti zámku rozsvieti červené svetlo, môžete začať pridávať alebo rozpoznávať.



Modul na rozpoznávanie žilového vzoru dlane

- 3** Odporúča sa držať dlaň vertikálne oproti prednému panelu a dotknúť sa červeného svetla v module rozpoznávania žiliek na dlani. **4** Zdvihnite dlaň, aby ju zarovnali s červeným svetlom, pričom dlaň nechajte prirodzene uvoľnenú, a začnite pridávať alebo rozpoznávať.

- i** Držte dlaň vo vzdialenosti približne 20 cm. Dlanka dieťaťa môže byť vo vhodnej blízkosti približne 10 cm.



7. Pridať odtlačok prsta

- Pridajte až 6 odtlačkov prstov na jedného používateľa (vrátane 1 odtlačku prsta pri nútení).
- Umiestnite prst tak, aby úplne zakryl snímač odtlačkov prstov, vyhnite sa nadmernému tlaku alebo nakloneným uhlom.

1. Prihláste sa do vášho účtu v aplikácii EZVIZ.
2. Na domovskej stránke zariadenia klepnite na „Správa používateľov“ a vyberte správcu alebo používateľa.
3. Klepnite na „Odtlačok prsta“ a podľa hlasového pokynu zámku pridajte odtlačok prsta.

- Postupujte podľa vyššie uvedených krokov na pridanie núdzového odtlačku prsta. V nebezpečnej situácii môžete odomknúť dvere pomocou núdzového odtlačku prsta a zámok pošle alarm na mobilný telefón vašich rodinných príslušníkov alebo priateľov, za predpokladu, že ste už zariadenie s nimi zdieľali.

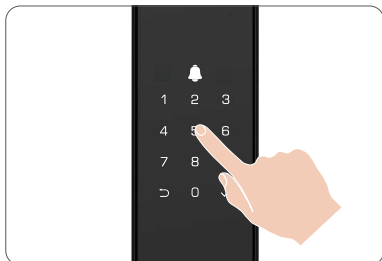


8. Pridanie prístupového kódu

- Pridajte až 2 prístupové kódy na používateľa (vrátane 1 núdzového kódu).

1. Prihláste sa do vášho účtu v aplikácii EZVIZ.
2. Na domovskej stránke zariadenia klepnite na „Správa používateľov“ a vyberte správcu alebo používateľa.
3. Klepnite na „Digitálny kód“. Keď sa rozsvieti klávesnica na prednom paneli, zadajte prístupový kód s 6-10 číslicami. Keď je vstupný kód ≥ 6 číslic, rozsvieti sa „✓“, stlačte „✓“ na potvrdenie.
4. Ešte raz opakujte prístupový kód, potvrďte stlačením položky „✓“, čo bude sprevádzané pípnutím označujúcim úspešnú operáciu, a prístupový kód bude úspešne pridaný.

- Postupujte podľa vyššie uvedených krokov na pridanie núdzového kódu. V nebezpečnej situácii môžete odomknúť dvere pomocou núdzového kódu a zámok pošle alarm na mobilný telefón vašich rodinných príslušníkov alebo priateľov, za predpokladu, že ste už zariadenie s nimi zdieľali.

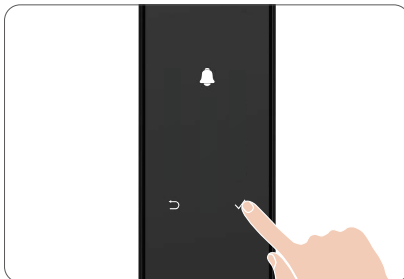
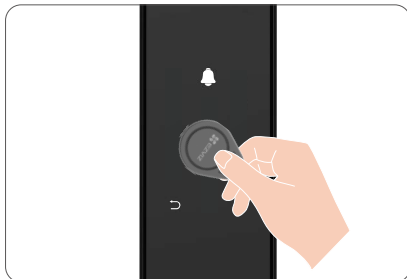


- 6-10 po sebe idúcich alebo opakovaných čísel nie je povolených.
- 6-10 po sebe idúcich čísel, ako napríklad 123456/654321.
- 6-10 opakované číslice, ako napríklad 111111.

9. Pridať Proximity kartu

 Pridajte až 2 karty na používateľa.

1. Prihláste sa do vášho účtu v aplikácii EZVIZ.
2. Na domovskej stránke zariadenia klepnite na „Správa používateľov“ a vyberte správcu alebo používateľa.
3. Klepnite na „Proximity karta“ a podľa hlasového pokynu zámku pridajte kartu (zakúpiť samostatne).



10. Odstrániť administrátorov/používateľov

1. Povoľte Bluetooth na svojom mobilnom telefóne a prihláste sa do svojho účtu v aplikácii EZVIZ.
2. Na domovskej stránke zariadenia klepnite na „Správa používateľov“ a vyberte správcu alebo používateľa.
3. Klepnite na „Odstrániť používateľa“ na odstránenie administrátora alebo používateľa.

 Posledného správcu nie je možné vymazať.

Ikona	Metóda odomknutia
	Rozpoznanie tváre na odomknutie
	Odomknutie pomocou rozpoznania žil na dlani
	Odomknutie odtlačkom prsta
	Odomknutie prístupovým kódom
	Odomknutie priložením karty
	Odomknutie mechanickým kľúčom
	Odomknutie pomocou Bluetooth kľúča
	Vzdialené odomknutie

1. Rozpoznanie tváre na odomknutie

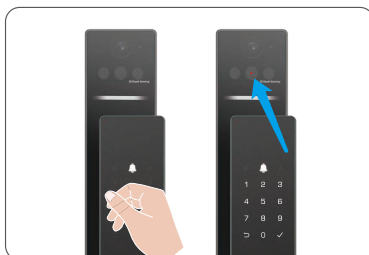
Automaticky spustené

Keď sa tvár priblíži k detekčnému rozsahu zámku, zámok automaticky rozpozná tvár a odomkne dvere.

Manuálne spustené

Dotknite sa klávesnice, aby ste aktivovali zámok, a potom začne blikať červené svetlo, ako je znázornené na obrázku. Postavte sa do detekčného rozsahu zámku a zámok automaticky rozpozná tvár a odomkne dvere.

 Režim spúšťania môžete zmeniť v aplikácii EZVIZ.



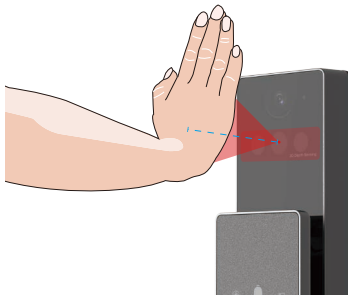
2. Odomknutie pomocou rozpoznania žil na dlani

Automaticky spustené

Podržte dlaň 20 cm pred modulom na rozpoznávanie žiliek dlane, zámok automaticky rozpozná žilky dlane a odomkne dvere.

Manuálne spustené

Dotknite sa klávesnice, aby ste aktivovali zámok, a potom podržte dlaň 20 cm pred modulom na rozpoznávanie žil dlaní, zámok automaticky rozpozná žily dlaní a odomkne dvere.



3. Odomknutie odtlačkom prsta

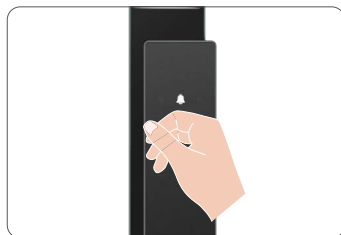
Položte prst na čítačku odtlačkov prstov, zámok overí odtlačok prsta a odomkne dvere.



4. Odomknutie prístupovým kódom

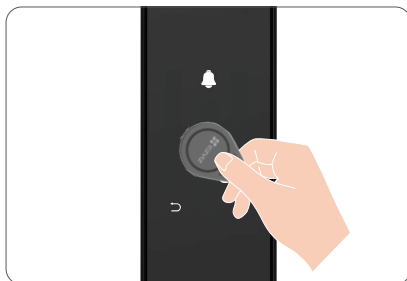
- Zámok podporuje funkciu proti špehovaniu kódu: jednoducho pridajte náhodné číslice pred alebo za váš kód, aby ste zabránili ostatným v jeho uhádnutí – vaše dvere sa stále odomknú.
- Kvôli bezpečnosti vášho súkromia sa odporúča pravidelne meniť prístupové kódy a čistiť oblasť klávesnice v prípade zostávajúcich odtlačkov.

1. Dotknite sa oblasti klávesnice, aby ste aktivovali zámok.
2. Zadajte svoj prístupový kód a stlačte „✓“ na potvrdenie.
3. Zámok overí prístupový kód a odomkne dvere.



5. Odomknutie kartou

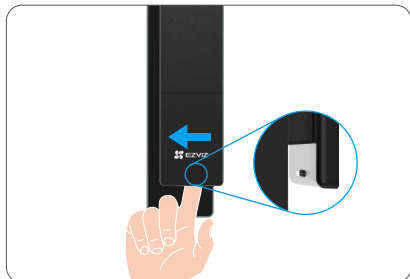
Umiestnite zaznamenanú prístupovú kartu (zakúpenú samostatne) na oblasť pre snímanie karty a dvere sa odomknú.



6. Odomknutie mechanickým kľúčom

i Mechanický kľúč riadne uchovávať na ďalšie použitie.

1. Otvorte kryt dierky na mechanický kľúč:
2. Vložte mechanický kľúč a otočte ním, dvere sa odomknú.



7. Synchronizované odomknutie

-  Povoľujete funkciu „Synchronizované odomknutie“ („Funkcia“). Vezmite na vedomie, že:
1. Vzhľadom na funkciu automatického odomknutia odporúčame, aby ste:
 - a. Povoľiť funkciu len vtedy, keď je to potrebné a bezpečné
 - b. Informujte zdieľaných používateľov vášho zariadenia (ak existujú), aby sa uistili, že vedia, čo sa stane.
 2. Funkciu by mal spravovať používateľ s právami administrátora a môže podliehať ďalším nastaveniam zariadenia (napr. funkcia Bluetooth). Pozrite si pokyny na stránke pre podrobnosti.
 3. Funkcia je poskytovaná „TAK, AKO JE“. EZVIZ týmto výslovne vylučuje akékoľvek sľuby alebo záruky týkajúce sa stability, presnosti a aktuálnosti Funkcie. A spoločnosť EZVIZ môže z času na čas zmeniť, pozastaviť alebo ukončiť Funkciu a/alebo túto stránku po predchádzajúcom upozornení.

Povoľiť synchronizované odomykanie:

1. Prihláste sa do vášho účtu v aplikácii EZVIZ.
2. Prejdite na „Nastavenia“ -> „Odomknutie nastavení“ -> „Synchronizované odomknutie“ a klepnite na možnosť povoliť „Synchronizované odomknutie“.
3. Klepnite na „Potvrdiť použitie“ -> „Prepojiť teraz“ -> „Prepojiť teraz“.
4. Klepnite na zámok, ktorý chcete prepojiť, a potom klepnite na „Prepojiť“.
5. Pred skončením odpočítavania odomknite prepojené dvere pomocou autentifikačného kľúča správcu na dokončenie operácie prepojenia zámku.
6. Úspešne prepojené.
 -  • Keď je funkcia aktivovaná, odomknutie dverí zvonku zároveň odomkne prepojený zámok.
 - Otvorte dvere s prepojeným zámkom do 10 sekúnd (predvolená doba odomknutia), inak sa automaticky znovu zamknú.
 - Dĺžku synchronizácie je možné upraviť prostredníctvom aplikácie EZVIZ.

8. Jednorazový prístupový kód

Môžete vytvoriť jednorazový prístupový kód pre návštevníkov.

-  • Jednorazový prístupový kód bude platný okamžite po vygenerovaní.
- Po aktivácii je možné generovať jednorazové prístupové kódy aj v prípade, že zámok je offline.

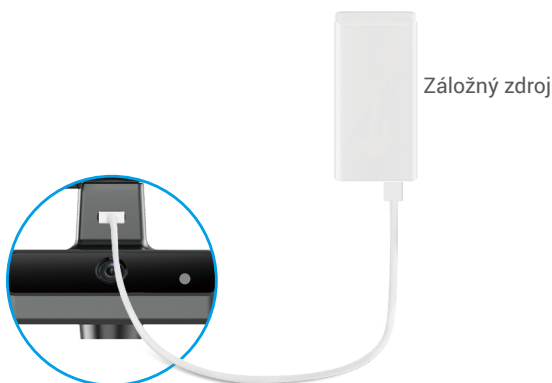
Viacero metód uzamykania

1. Vonkajší zámok: Keď sa dvere otvoria zvnútra, na klávesnici predného panela sa rozsvieti „√“ a stlačením „√“ potvrdíte zamknutie.
2. Vnútný zámok: Po zatvorení dverí stlačte „Elektronické tlačidlo“ na zadnom paneli na potvrdenie uzamknutia.
3. Časový zámok: Povoľte „Odpočítavacie uzamknutie“ v aplikácii EZVIZ. Keď je aktivované, dvere sa automaticky zamknú po skončení odpočítavania.
4. Dvere sa automaticky zamknú po zatvorení (podporované iba zámkami so senzorovým telom zámku).

Prevádzka a riadenie

1. Núdzové odomknutie

Keď je batéria vybitá, pripojte rozhranie núdzového napájania na prednom paneli k power banke pomocou napájacieho kábla Type-C na nabitie zámku a následné odomknutie dverí.



2. Alarmy

1. Alarm ochrany pred cudzím zásahom

Keď je rozoberaný silou, zámok spustí alarm trvajúci asi jednu minútu.

2. Alarm uzamknutia systému

Overte nesprávnou tvárou, žilami dlane, odtlačkom prsta, prístupovým kódom alebo kartou 5-krát za sebou, systém bude zablokovaný na 3 minúty. Môžete ho odomknúť v aplikácii EZVIZ. Ak chcete funkciu vypnúť, prejdite na Nastavenia > Nastavenia ochrany súkromia > Uzamykanie pokusov a omylov v aplikácii EZVIZ.

3. Upozornenie na nízky stav batérie

Keď je napätie batérie nízke, hlasová výzva vás upozorní na potrebu nabitia batérie.

3. Režim súkromia

Keď povolíte režim ochrany súkromia, dvere je možné odomknúť iba autentifikačným kľúčom správcu alebo mechanickým kľúčom A zvuk zámku sa zároveň stlmí. Ak chcete povoliť alebo zakázať režim, prejdite na Nastavenia > Nastavenia ochrany osobných údajov > Režim ochrany osobných údajov

 Po aktivovaní režimu ochrany súkromia môže dvere odomknúť iba správca.

4. Senzor dverí a správa diaľkového ovládača

K zámku môžete pridať príslušenstvo, ako je Bluetooth dverový senzor a diaľkový ovládač, na jeho ovládanie. Ak chcete pridať príslušenstvo, prejdite na Nastavenia > Správa príslušenstva.

- Bluetoothový dverový senzor Po pridaní môžete na domovskej stránke zámku zobrazíť stav dverí detekovaný senzorom dverí.
- Bluetooth diaľkový ovládač Po pridaní môžete odomknúť dvere diaľkovým ovládačom.

5. Funkcia jednorazového stíšenia

1. Dotknite sa oblasti klávesnice, aby ste ju prebudili.
 2. Stlačte a podržte tlačidlo "0", kým klávesnica dvakrát nezabliká, aby sa indikovala funkcia.
- Keď je aktivovaná funkcia jednorazového stíšenia, zámok prejde do tichého režimu.
 - Zámok automaticky opustí tento režim, keď je v režime spánku.

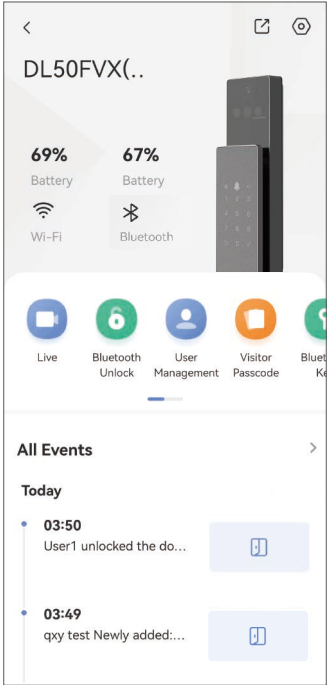
6. Obnoviť továrenské nastavenia

1. Odstráňte kryt priestoru na batérie a kryt zadného panela, aby ste vybrali dve batérie.
2. Stlačte tlačidlo SET na 5 sekúnd, medzitým vložte batériu späť do slotu.
3. Uvoľnite tlačidlo SET a stlačte „✓“ na potvrdenie po hlasových výzvach.

Operácie v aplikácii EZVIZ

i Rozhranie aplikácie sa môže líšiť v dôsledku aktualizácie verzie a rozhranie aplikácie nainštalovanej v telefóne má prednosť.

Keď spustíte aplikáciu EZVIZ a klepnete na zámok, môžete podľa potreby zobraziť a spravovať zámok na domovskej stránke.



Parameter	Popis
	Ťuknutím na ikonu zobrazíte alebo zmeníte nastavenia zariadenia.
Batéria	Zostávajúcu kapacitu batérie si môžete pozrieť tu.
Wi-Fi	Môžete vidieť silu Wi-Fi signálu zámku tu.
Bluetooth	Môžete vidieť stav pripojenia Bluetooth.
Žiť	Ťuknutím na položku zobrazíte vonkajšie video .
Bluetooth Odomknúť/ Odomknúť	Ťuknite na odomknutie zámku cez Bluetooth/vzdialené odomknutie. i Ak chcete odomknúť dvere na diaľku, vypnite Bluetooth a zapnite Diaľkové odomkykanie v Nastavenia > Nastavenia odomkykania
Správa používateľov	Môžete klepnúť na správu používateľov tu.
Kód pre návštevníka	Klepnutím vygenerujete jednorazový prístupový kód alebo pravidelný prístupový kód pre návštevníkov.
Bluetooth kľúč	Klepnutím vygenerujete Bluetooth párovací kód pre návštevníkov na otvorenie/zamknutie dverí cez Bluetooth.
Všetky udalosti	Skontrolujte všetky udalosti, ktoré sa stali so zámkom.

1. Každodenná údržba

- Nečistite telo zámku dezinfekčnými prostriedkami, pretože to môže spôsobiť poškodenie.
- Do blízkosti zámku neumiestňujte korozívne materiály, aby ste zabránili poškodeniu zámku a ovplyvneniu jeho lesku.
- Ak sa dvere deformujú, zvyšuje sa trenie, takže kombinovaná skrutka západky, ktorá vstupuje do protiplechu a západka sa nemôžu úplne vysunúť. Vtedy je potrebné nastaviť polohu protiplechu.
- Nabite batériu okamžite, keď je napätie batérie nízke, aby sa zabezpečilo normálne používanie zámku.
- Uchovajte si mechanický kľúč.
- Požiadajte odborníkov, aby skontrolovali zámok, ak nie je pružný.
- Uchovávajte mazivo v rotujúcej časti zámku, aby sa zámok hladko otáčal a predĺžila sa jeho životnosť.
- Odporúča sa skontrolovať zámok raz za šesť mesiacov alebo jeden rok a skontrolovať, či skrutky nie sú uvoľnené.
- Pravidelne (raz za rok alebo šesť mesiacov) naneste malé množstvo grafitového prášku alebo ceruzkového prášku do otvoru zámkovej vložky, aby ste zabezpečili hladké vkladanie a vyberanie kľúča. Neaplikujte však žiadne mazivo, aby sa neprilepilo na pružinu.

2. Najčastejšie otázky

Problém	Príčina	Riešenie
Dvere nie je možné otvoriť normálne pomocou overenia rozpoznaním tváre, žilami dlane, odtlačkom prsta, prístupovým kódom alebo kartou.	Problém s inštaláciou zámku	Prosím, nechajte odborníkov znovu skontrolovať inštaláciu.
	Používateľské oprávnenie nie je v období platnosti.	Použite tvár, žilový vzor dlane, odtlačok prsta, prístupové kódy alebo karty iných používateľov, alebo aktualizujte dobu platnosti používateľa prostredníctvom aplikácie EZVIZ.
Dvere sa nedajú otvoriť mechanickým kľúčom.	Nesprávny mechanický kľúč.	Použite správny mechanický kľúč.
	Valec zámku je poškodený.	Po otvorení dverí nechajte odborníkov skontrolovať a vymeniť poškodené súčiastky.
	Mechanický kľúč nie je možné úplne zasunúť.	
Žiadna odozva z čítačky odtlačkov prstov.	Čítačka odtlačkov prstov je poškodená.	Prosím, nechajte odborníkov znovu skontrolovať inštaláciu.
Zámok je vždy otvorený.	Chyba inštalácie	Nechajte odborníkov znovu skontrolovať výmenu.
Dvere sa nedajú otvoriť pomocou rukoväte na zadnom paneli.	Problém s inštaláciou	Prosím, nechajte odborníkov znovu skontrolovať inštaláciu.

Problém	Príčina	Riešenie
Nie je možné pripojiť Bluetooth vášho mobilného telefónu.	Bluetooth mobilného telefónu je vypnutý.	Zapnite Bluetooth na svojom mobilnom telefóne a skúste sa znova pripojiť.
	Vzdialenosť medzi zámkom a vašim mobilným telefónom je mimo dosahu Bluetooth (50 m).	Prosím, priblížte sa k zámku dverí na opätovný pokus.
	Iné dôvody	a. Skúste znova po reštartovaní Bluetooth na mobilnom telefóne. b. Skúste to znova po ukončení a opätovnom príchode do aplikácie EZVIZ.
V aplikácii EZVIZ nie je možné pridať používateľov, tváre, žily dlane, odtlačky prstov, prístupové kódy ani karty.	Bluetooth nie je pripojený.	Najskôr pripojte Bluetooth zámku k EZVIZ aplikácii, potom ich pridajte do správy používateľov.
Zariadenie je často offline.	Zámok nie je pripojený k sieti.	Pripojte zámok k sieti s lepším a stabilnejším signálom.
Rýchla spotreba batérie.	Sieťové prostredie je nestabilné.	Vypnite Wi-Fi prepínač v aplikácii EZVIZ.
		Prosím, prepnite na stabilný sieťový signál.

 Ďalšie informácie o zariadení nájdete na stránke www.ezviz.com/eu.

Iniciatívy o používaní produktov s funkciami videa

Vážení používateľi EZVIZ,

Technológie ovplyvňujú všetky aspekty nášho života. Ako technologická spoločnosť s perspektívou sme si stále viac vedomí úlohy technológie pri zlepšovaní efektívnosti a kvality nášho života. Súčasne si uvedomujeme aj potenciálny škodlivý vplyv nesprávneho použitia. Napríklad, video produkty môžu nahrávať skutočné, úplné a jasné obrazy, preto majú veľkú hodnotu pri zobrazovaní faktov. Napriek tomu, nevhodné rozširovanie, používanie a/alebo spracovanie videozáznamov môže porušiť súkromie, legitímne práva a záujmy iných.

Zaviazaní k inováciám technológií pre dobro, my v spoločnosti EZVIZ tu týmto vážne odporúčame, aby každý používateľ správne a zodpovedne využíval video produkty, a tým spoločne vytvárali pozitívne prostredie, kde všetky súvisiace praktiky a používanie sú v súlade s platnými zákonmi a predpismi, rešpektujú záujmy a práva jednotlivcov a podporujú sociálnu morálku.

Tu sú iniciatívy spoločnosti EZVIZ, na ktoré by sme si cenili vašu pozornosť:

1. Každý jednotlivec má rozumné očakávanie súkromia a používanie video produktov by nemalo byť v konflikte s takýmto rozumným očakávaním. Preto by mal byť zobrazený varovný oznámenie, ktoré upresňuje monitorovací rozsah, pri inštalácii videoproduktov na verejných miestach. V prípade priestorov, ktoré nie sú verejné, sa dôkladne posúdia práva a záujmy zainteresovaných osôb vrátane, ale nie výlučne, inštalácie video produktov len po získaní súhlasu zainteresovaných strán a neinštalácie vysoko neviditeľných video produktov bez vedomia iných osôb.
2. Produkty s funkciou videa objektívne zaznamenávajú zábery skutočných aktivít v konkrétnom čase a priestore. Používatelia musia vopred primerane identifikovať osoby a práva, ktoré sú súčasťou tohto rozsahu, aby sa predišlo porušeniu portréту, súkromia alebo iných zákonných práv iných osôb pri ich ochrane pomocou produktov s videom. Dôležité je, že ak si zvolíte povoliť funkciu nahrávania zvuku na svojej kamere, zachytiť zvuky vrátane konverzácií v rámci monitorovacieho dosahu. Dôrazne odporúčame komplexné hodnotenie potenciálnych zdrojov zvuku v dohľadovom rozsahu, aby ste plne pochopili nevyhnutnosť a primeranosť pred zapnutím funkcie nahrávania zvuku.
3. Video produkty používané budú neustále generovať zvukové alebo vizuálne údaje z reálnych scén - prípadne aj biometrické informácie, ako sú tvárové obrazy - na základe výberu funkcií produktu používateľom. Takéto údaje je možné použiť alebo spracovať na použitie. Video produkty sú len technologické nástroje, ktoré nie sú a nemôžu byť ľudsky prakticky právnymi a morálnymi normami na usmernenie zákonného a správneho používania údajov. Dôležitý je spôsob a účel ľudí, ktorí kontrolujú a používajú vytvorené údaje. Preto správcovia údajov nesmú len prísne dodržiavať platné zákony a predpisy, ale aj plne rešpektovať nezáväzné pravidlá vrátane medzinárodných dohôd, morálnych noriem, kultúrnych norm, verejného poriadku a miestnych zvyklostí. Okrem toho by sme mali vždy uprednostňovať ochranu súkromia a práva na zobrazenie portrétov a iné primerané záujmy.
4. Videodatená, ktoré nepretržite vytvárajú videoprodukty, obsahujú práva, hodnoty a iné požiadavky rôznych zainteresovaných strán. Preto je mimoriadne dôležité zabezpečiť bezpečnosť údajov a chrániť produkty pred škodlivými zásahom. Každý používateľ a správca údajov musí prijať všetky primerané a potrebné opatrenia na maximalizáciu bezpečnosti produktu a údajov, aby sa predišlo úniku údajov, nevhodnému zverejneniu alebo zneužitiu, vrátane, ale nie obmedzené na, nastavenie prístupového riadenia, výber vhodného sieťového prostredia, kde sú pripojené video produkty, a zariadenie a neustále optimalizovanie bezpečnosti siete.
5. Produkty s funkciou videa významne prispeli k zvýšeniu bezpečnosti našej spoločnosti a veríme, že budú aj naďalej zohrávať pozitívnu úlohu v rôznych aspektoch nášho každodenného života. Akýkoľvek pokus zneužiť tieto produkty na porušenie ľudských práv alebo zapojiť sa do nezákonných aktivít odporuje samotnej podstate hodnôt v technologickej inovácii a vývoji produktov. Každý používateľa odporúčame, aby si vytvoril vlastné metódy a pravidlá na hodnotenie a monitorovanie používania video produktov, aby sa zabezpečilo, že tieto produkty sa používajú vždy správne, starostlivo a s dobrou vôľou.